



Betatex S.p.A.

Sede Legale: Via Raffaello, 2

06081 S.MARIA degli ANGELI - Assisi (PG)

Sede Amministrativa e Stabilimento:

Viale Europa Z.I. - 06083 OSPEDALICCHIO - Bastia Umbra (PG)

www.betatex.com - info@betatex.com



BTX
S u r g

P.I. / C.F.: 00440180545 - Tel + 39 (075) 8004872 - Fax +39 (075) 8004972

CAP.SOC. € 1.040.000 I.V.-P.I.-C.F.- Iscrizione C.C.I.A.A. N. 00440180545

Azienda con sistema qualità certificato a norme ISO 9001/EN 13485

ASSISI (PG), 28/03/2018

AZIENDA ZERO
PASSAGGIO GAUDENZIO, 1
UOC CRAV
35131, PADOVA (PD)
Alla C.A. Sig.ra Sandra Zuzzi

OGGETTO: PER U.O.C. CRAV – OSSERVAZIONI BOZZA CAPITOLATO SET IN TNT.

Gent.mi,

In riferimento all'oggetto, si espongono le seguenti osservazioni e richieste di chiarimenti:

- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 16

"Viene inoltre richiesta la certificazione dello standard ambientale internazionale ISO 14001, a pena di esclusione dalla gara"; si richiede di eliminare tale vincolo in quanto non verrebbe rispettato il principio che sancisce la più ampia partecipazione possibile delle Ditte (*"favor participationis"*) come indicato nella normativa di riferimento, in quanto in questo modo verrebbero favorite aziende Multinazionali ed escluse aziende *"non leader"*.

Invero, nell'ordinamento interno, con il nuovo codice degli appalti pubblici e delle concessioni (d.lgs. 18 aprile 2016, n. 50), che ha attuato, tra le altre, la direttiva 2014/24/UE, risulta evidente che la funzione pro-concorrenziale delle regole di evidenza pubblica ha assunto ancora maggiore rilievo ed è divenuta il baricentro del sistema.

In primo luogo, l'art. 2 del d.lgs. n. 50 del 2016 sancisce che le disposizioni ivi contenute sono adottate nell'esercizio della competenza legislativa esclusiva statale in materia di tutela della concorrenza, sicché è consequenziale ritenere che i provvedimenti adottati in applicazione del codice degli appalti ove non realizzino detta finalità violano le regole stesse ed i principi di libera concorrenza.

La massima partecipazione alla gara, come detto, è tendenzialmente funzionale alla realizzazione di entrambe le "anime" della normativa sull'evidenza pubblica e il principio del *favor participationis*, oltre ad essere per tale ragione consustanziale al sistema, è scolpito a chiare lettere anche nella disciplina legislativa.

L'art. 30, comma 1, del nuovo codice, analogamente a quanto già espresso dall'art. 2 del precedente d.lgs. 163/2006, indica che l'affidamento e l'esecuzione di appalti di opere, lavori, servizi, forniture e concessioni ai sensi del codice garantisce la qualità delle prestazioni e deve svolgersi nel rispetto dei principi di economicità, efficacia, tempestività e correttezza (principi ispirati alla tutela della pubblica amministrazione per il controllo ed il miglior utilizzo delle finanze pubbliche), ma specifica anche che le stazioni appaltanti rispettano i principi di libera concorrenza, non discriminazione, trasparenza, proporzionalità nonché di pubblicità (principi ispirati alla tutela delle imprese concorrenti e del corretto funzionamento del mercato);



Betatex S.p.A.

Sede Legale: Via Raffaello, 2

06081 S.MARIA degli ANGELI - Assisi (PG)

Sede Amministrativa e Stabilimento:

Viale Europa Z.I. - 06083 OSPEDALICCHIO - Bastia Umbra (PG)

www.betatex.com - info@betatex.com



BTX
s u r g

P.I. / C.F.: 00440180545 - Tel + 39 (075) 8004872 - Fax +39 (075) 8004972

CAP.SOC. € 1.040.000 I.V.-P.I.-C.F.- Iscrizione C.C.I.A.A. N. 00440180545

Azienda con sistema qualità certificato a norme ISO 9001/EN 13485

- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 17, Art. Caratteristiche del Servizio, si chiede di chiarire con quali modalità dovrà essere gestito ed erogato il servizio di "reperibilità telefonica anche per i giorni festivi con garanzia di rifornimento urgente entro le 12 ore dalla richiesta";
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 18, è richiesto che *"il progetto complessivo dovrà essere presentato in lingua italiana"*; considerando che sempre a pag. 18, al punto 2 "Presentazione dei prodotti offerti", è chiesto al concorrente di fornire "i risultati ottenuti ai fini dell'attestazione dei requisiti minimi previsti dagli Standard Europei EN 13795 – Parte 1, 2 e 3" e che i risultati in nostro possesso sono rilasciati da laboratori esteri, è sufficiente presentare traduzione dei suddetti in lingua italiana accompagnata da dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R. 445/2000 che ne attesti la conformità al testo originale?
- In riferimento a quanto richiesto a pag. 18, punto 3, Bozza di Capitolato Tecnico, si chiede di chiarire se il personale impiegato nel servizio di service debba essere in possesso di particolari qualifiche (ai fini del DUVRI);
- Si chiede la disponibilità a rendere, in sede di documentazione di gara, le piantine/mappe del magazzino ospedaliero, sale e pre-sale da fornire e quanto altro si renda utile ai fini della redazione del progetto di servizio.
- Si chiede chiarezza per la formulazione dell'offerta economica in quanto sembrerebbe che dovranno essere offerti e quindi quotati come vendita singola sterile anche i componenti di ogni singolo set;
- Si chiede la possibilità in prima battuta di presentare campionatura solo per i set di maggior criticità anziché produrre campionatura per l'intera fornitura .

Per quanto riguarda i protocolli, chiediamo di chiarire quanto segue:

- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 2, A1: SALVIETTE 50X50: si tratta di garze o di salviette in cellulosa?
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 4, A7- Set trapianto fegato sottopunto f) vengono richiesti "5 telo chirurgico assorbente di circa cm 1230 x 150" si richiede di confermare le misure o se il 1230 trattasi di refuso
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 4, B1 MONOTELO PER ANCA CON SACCA RACCOLTA LIQUIDI, chiediamo di specificare se si tratta delle due tasche laterali per il posizionamento dell'arto;
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 5, B5 - Set inchiodamento corto per fratture chiuse Sottopunto f) " Monotelo isolamento verticale ca cm 320 x 240 area adesiva 20x40" si richiede se il monotelo deve essere dotato di sacca raccolta liquidi;
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 5, B6: SET INCHIODAMENTO LUNGO PER FRATTURE CHIUSE/ANCA ACCESSO ANTERIORE:



Betatex S.p.A.

Sede Legale: Via Raffaello, 2

06081 S.MARIA degli ANGELI - Assisi (PG)

Sede Amministrativa e Stabilimento:

Viale Europa Z.I. - 06083 OSPEDALICCHIO - Bastia Umbra (PG)

www.betatex.com - info@betatex.com



BTX
S u r g

P.I. / C.F.: 00440180545 - Tel + 39 (075) 8004872 - Fax +39 (075) 8004972

CAP.SOC. € 1.040.000 I.V.-P.I.-C.F.- Iscrizione C.C.I.A.A. N. 00440180545

Azienda con sistema qualità certificato a norme ISO 9001/EN 13485

- Sottopunto f) MONOTELO ISOLAMENTO AD U VERTICALE CA CM 320 X 240 AREA ADESIVA 25X90: si richiede di confermare descrizione del telo o di specificare se si desidera un monotelo per isolamento verticale con apertura adesiva 25 x90 o un telo ad U;
- Sottopunto e) MONOTELO PER LAPAROSCOPIA DI CIRCA CM 250X330 E GAMBALI PREATTACCATI, FENESTRATURA ADDOMINALE ADESIVA DI CIRCA CM25X25, FENESTRATURA PERINEALE DI CIRCA CM8X15: si chiede se il monotelo debba essere dotato di tasche laterali e se la fenestatura addominale debba essere con o senza film d'incisione.
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 6, B7: STOCKINETTE 22X75CM 2X75: chiediamo se sia un errore di trascrizione
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 7, C5: SET PARTO SPONTANEO: Vengono richieste due sacche raccolta liquidi; una al punto g) incorporata al telo sottosacrale e un'altra al punto h), chiediamo di confermare numero delle sacche o se il punto h sia un refuso;
- Bozza di Capitolato Speciale, pag.8, D4: SET PER PERINEALE
Sottopunto e) " telo ginecologico cm 200/355x295 (apertura perineale 17/8x28) con sacca incorporata e gambali" si richiede se il monotelo debba essere dotato di tasche portastrumenti laterali e se l'apertura addominale debba avere film d'incisione o meno;
- Bozza di Capitolato Speciale pag.9, E1: SET PER CRANIOTOMIA/EMATOMA
Sottopunto f) " laparotomiche antiriflesso (verde o blu) ca cm 40x40" si chiede di specificare se le laparotomiche richieste siano in cotone o se in TNT;
- Bozza di Capitolato Speciale pag.9, E2: SET PER MIDOLLARE, SCOLIOSI ED ERNIA CARTA MEDICALE
Sottopunto g) 4 laparotomiche antiriflesso di circa cm.40x40 specificare se le laparotomiche richieste sono in cotone o in TNT;
- Bozza di Capitolato Speciale, pag.10, F: SET PER CARDIOCHIRURGIA E CHIRURGIA TORACICA
Viene richiesto di rivedere la misura dell'apertura dei set di Cardiocirurgia e chirurgia toracica in quanto il foro 18 x 30 e 10 x 30 risulterebbe secondo le normali coperture fuori standard.
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 10, F1: MONOTELO CON SACCHE RACCOLTA LIQUIDO: crediamo che la descrizione non sia idonea in quanto tale telo presenta lateralmente tasche porta strumenti e non sacche raccolta liquido;
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 11, H1 SET PER ORL : TELO AD U 200X295 CON TAGLIO 60X60CM: facciamo notare che per la tipologia di interventi indicati la dimensione del taglio ad U uscirebbe dal campo operatorio, solitamente i tagli per tale tipologia non superano i 20cm di larghezza;
- Facciamo notare che la sequenza delle lettere non è corretta e vi è 2 volte la lettera H1 e H2 per 2 blocchi differenti;
- Bozza di Capitolato Tecnico, G: come per il telo U H1 anche il telo U 195x295cm presenta un taglio ad U di 60x60cm con addirittura un rinforzo più piccolo della U stessa;



Betatex S.p.A.

Sede Legale: Via Raffaello, 2

06081 S.MARIA degli ANGELI - Assisi (PG)

Sede Amministrativa e Stabilimento:

Viale Europa Z.I. - 06083 OSPEDALICCHIO - Bastia Umbra (PG)

www.betatex.com - info@betatex.com



BTX
S u r g

P.I. / C.F.: 00440180545 - Tel + 39 (075) 8004872 - Fax +39 (075) 8004972

CAP.SOC. € 1.040.000 I.V.-P.I.-C.F.- Iscrizione C.C.I.A.A. N. 00440180545

Azienda con sistema qualità certificato a norme ISO 9001/EN 13485

- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 11, H1 SET PER ANESTESIA: TELO CHIRURGICO 7.5X7.5CM CON FORO DIAM.8: facciamo notare che la dimensione del telo è errata pertanto chiediamo di sistemare la dicitura.
- Bozza di Capitolato Tecnico, pag. 14, I2.5 - ELETTROFISIOLOGIA
e) 40 garze con filo di bario 7,5x7,5 specificare se le garze sono in cotone o in TNT;

NOMINATIVI DEI RAPPRESENTANTI DELLA DITTA BETATEX S.P.A. CHE PRESENZIERANNO AL DIALOGO TECNICO DEL 06/04/2018:

- Dott.ssa Elisabetta Zantedeschi, (CF: ZNTLBT80A68F861Z), nata a Negrar (VR) il 28/01/1980, residente in via Cantarane, 8 – Negrar (VR),

- Sig. Franco Lanfredi, (C.F. LNFFNC63D01E897B), nato a Mantova (MN) il 01/04/1963, residente in Valeggio sul Mincio (VR), alla Via Casa Monte Torcolo, n. 8 – 5, I.D. nr. AO9505770.



Ai sensi dell'art. 13 del Codice in materia di dati personali (D.Lgs. 30.06.2003 n° 196), si informa che il trattamento dei dati personali finalizzato unicamente ad adempiere agli obblighi contrattuali e ad eseguire le Vs. specifiche richieste, avverrà presso la Betatex S.p.A. quale titolare del trattamento dei dati personali. I dati stessi verranno, peraltro trattati rispettando i principi di liceità, correttezza e trasparenza. Le modalità del trattamento avverranno in forma cartacea e/o con l'utilizzo di procedure informatiche alle sole finalità sopra citate e ad opera di soggetti preventivamente incaricati. Il conferimento dei dati è necessario per l'esatta esecuzione degli obblighi contrattuali. Agli interessati (persona fisica, persona giuridica, ente o associazione cui si riferiscono i dati personali "art. 4, lett. i,c, l D.Lgs. n. 196/2003) sono riconosciuti i diritti di cui all'art. 7 del citato Codice. L'elenco aggiornato dei responsabili del trattamento è consultabile presso la Betatex S.p.A.

| | |
|-----------------------------------|---------------------|
| Cognome | SALVIETTI |
| Nome | SIMONA |
| nato il | 20-04-1942 |
| (atto n. | 467 P. 1 S. A 1942) |
| a | PERUGIA (PG) |
| Cittadinanza | Italiana |
| Residenza | ASSISI (PG) |
| Via | RAFFAELLO-S.M.A. 2 |
| Stato civile | |
| Professione | |
| CONNOTATI E CONTRASSEGNI SALIENTI | |
| Statura | 164 |
| Capelli | Biondi |
| Occhi | Castani |
| Segni particolari | === |




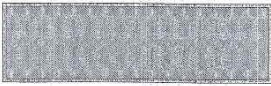
Firma del titolare: *Simona Salvietti*

COMUNE DI ASSISI 14-10-2014

Indice sinistro: *Simona Salvietti*

Indice destro: *Simona Salvietti*

: 20-04-2025
: 10,58

IPES-SS - DEV. ROMA

REPUBBLICA ITALIANA

COMUNE DI
COMUNE DI ASSISI

CARTA D'IDENTITA'

N° AV 3966896

DI
SALVIETTI SIMONA